

ROTHENBERGER

INDUSTRIAL

- DE** **Druckminderer mit 2 Manometern** für CO₂ / Argon / Kohlensäure, für alle Schutzgasgeräte.
Druckfluss manuell einstellbar mit 2 Manometern. Inhaltsmanometer: 0-315 bar, mit Absperrventil und Schlauchtülle.
- GB** **Pressure reducer with 2 gauges** for CO₂ / argon / carbonic acid for all shielding gas devices.
Pressure flow can be adjusted manually with 2 manometers. Cylinder pressure gauge: 0-315 bars, with shut-off valve and hose connection nipple.
- FR** **Réducteur de pression avec 2 manomètres** pour CO₂ / Argon / gaz carbonique pour tous les appareils sous protection gazeuse.
Débit réglable manuellement avec 2 manomètres. Manomètre de contenu : 0-315 bars, avec soupape de blocage et manchon flexible.
- BG** **Редуктор на налягането с 2 манометъра** за CO₂ / Аргон / въглеродна киселина за всички устройства с инертен газ.
Регулиране на налягането ръчно с 2 манометъра. Манометър за съдържанието: 0-315 bar, със спирателен вентил и дюза за маркуч.
- CZ** **Redukční ventil se 2 manometry** pro CO₂ / Argon / oxid uhličitý, pro všechny přístroje s ochranným plynem.
Tok tlaku lze nastavit ručně pomocí 2 manometrů. Manometr obsahu: 0-315 bar, s uzavíracím ventilem a průchodkou hadice.
- DK** **Reduktionsventil med 2 manometre** til CO₂ / argon / kulsyre, til alle beskyttelsesgasapparater.
Tryk gennemstrømning indstilles manuelt med 2 manometre. Indholdsmanometer: 0-315 bar, med spærventil og slangetud.
- EE** **Rõhureduktor 2 manomeetriga** CO₂ jaoks / argoon / süsihappegaas, kõigile kaitsegaasiga seadmetele.
Rõhuvool manuaalselt 2 manomeetriga seadistatav. Sisu manomeeter: 0-315 bar, sulgurventiili ja voolikuotsakuga.
- ES** **Regulador de presión con 2 manómetros** para CO₂ / argón / ácido carbónico, para todo tipo de equipos de gas protector.
Flujo de presión manualmente ajustable con 2 manómetros. Manómetro de contenido: 0-315 bar, con válvula de cierre y boquilla portatubo.
- FI** **Paineenalennin 2 painemittarilla** CO₂: ta / argonia / hiilihappoa varten, kaikille suojakaasulaitteille.
Painevirtaus säädettävissä manuaalisesti 2 painemittarilla. Sisällön painemittari: 0-315 bar, sulkuventtiilillä ja letkuholkilla.
- GR** **Μειωτήρας πίεσης με 2 μανόμετρα** για CO₂ / Αργό / Διοξειδιο του άνθρακα, για όλες τις συσκευές με αέριο προστασίας.
Παροχή πίεσης ρυθμιζόμενη χειροκίνητα με 2 μανόμετρα. Μανόμετρο περιεχομένου: 0-315 bar, με βαλβίδα διακοπής ροής και μαστό σύνδεσης εύκαμπτου σωλήνα.
- HR** **Reduktor tlaka s dva manometra** za CO₂ / argon / ugljični dioksid za sve uređaje za zaštitni plin.
Protok ručno podesiv pomoću dva manometra. Manometar sadržaja: 0-315 bar, sa zapornim ventilom i tuljkom crijeva.
- HU** **Nyomáscökkentő 2 manométerrel** CO₂ / argon / szénsavhoz, minden védőgázás készülékhez.
Az áramlási nyomás 2 manométerrel kézzel beállítható. Térfogatmanométer: 0-315 bar, elzárószeleppel és tömlővéggel.
- IS** **Þrýstjafnari með tveimur þrýstimælum fyrir koltvísýring** / argon / kolsýru, fyrir öll hlífðargastæki.
Hægt að stilla þrýstiflæði handvirkt með tveimur þrýstimælum. Innihaldsprýstimælir: 0-315 bör, með þrýstiloka og slöngustút.
- IT** **Riduttore di pressione con 2 manometri** per CO₂ / Argon / anidride carbonica, per tutti gli apparecchi con gas inerte.
Portata in pressione regolabile manualmente con 2 manometri. Manometro del contenuto: 0-315 bar, con valvola di arresto e boccola di tubo flessibile.
- LT** **Slėgio reduktorius su 2 matuokliais, skirtais CO₂** / argonui / anglies rūgščiai, visiems ekranuojančiąjū dujų įrenginiams. Slėgio srautą galima sureguliuoti rankiniu būdu, naudojant 2 manometrus. Cilindro slėgio matuoklis: 0-315 bar, su atjungimo vožtuvu ir žarnos jungties atvamzdžiū.
- LV** **Spiediena samazināšanas ierīce ar diviem CO₂ manometriem** / argons / ogļskābe, visām aizsarggāzes ierīcēm.
Spiediena plūsma manuāli iestatāma, izmantojot 2 manometrus. Cilindra spiediena skala: 0-315 bāri, ar slėgvārstu un šļūtenes pievienošanas nīpeli.
- NL** **Drukreductie met 2 manometers** voor CO₂ / argon / koolzuur, voor alle inert gas-toestellen.
Drukdebiet manueel instelbaar met 2 manometers. Inhoudsmanometer: 0-315 bar, met afsluitventiel en slangtule.
- NO** **Reduksjonsventil med 2 manometre** for CO₂ / argon / kulsyre, for alle vernegassapparater.
Trykkgjennomstrømning kan stilles inn manuelt med 2 manometre. Innholdsmanometer: 0-315 bar, med stengeventil og slangetud.
- PL** **Reduktor ciśnienia z 2 manometrami** do CO₂ / argonu / kwasu węglowego, dla wszystkich instalacji gazów ochronnych.
Strumień ciśnienia ustawiany ręcznie za pomocą 2 manometrów. Manometr butlowy: 0-315 barów, z zaworem odcinającym i końcówką przewodu giętkiego.
- PT** **Redutor de pressão com 2 manómetros** para CO₂ / argónio / dióxido de carbono, para todos os equipamentos de gás de protecção.
Fluxo de pressão manualmente ajustável com 2 manómetros. Manómetro de conteúdo: 0-315 bar, com válvula de fecho e cone de vedação do tubo flexível.
- RO** **Reductor de presiune cu 2 manometre** pentru CO₂ / argon / acid carbonic, pentru toate aparatele cu gaz de protecție.
Presiune reglabilă manual cu 2 manometre. Manometrul pentru conținut: 0-315 bar, cu ventil de închidere și ștuț pentru furtun.
- RU** **Редукционный клапан с 2 манометрами** для CO₂ / аргона / угольной кислоты, для любых устройств защитного газа.
Давление регулируется вручную при помощи 2 манометров. Манометр: 0 - 315 бар, с запорным клапаном и наконечником шланга.
- SE** **Tryckreducerare med 2 manometrar** för CO₂ / argon / kolsyra, för alla skyddsgasenheter.
Tryckflöde manuellt inställbart med 2 manometrar. Innehållsmanometer: 0-315 bar, med spärrventil och slangbussning.
- SI** **Reducirni tlačni ventil z 2 manometroma** za CO₂ / argon / ogljikovo kislino, za vse naprave z zaščitno atmosfero.
Tlačni pretok ročno nastavljev z 2 manometroma. Manometer vsebine: 0-315 bar, z zapiralnim ventilom in nastavkom za cev.
- SK** **Obmedzovač tlaku s 2 tlakomermi** pre CO₂ / argón / kyselina uhličitá, pre všetky ochranné plynové zariadenia.
Tlakový prietok sa dá manuálne upraviť pomocou 2 tlakomerov. Obsahový tlakomer: 0 - 315 barov, s uzavíracím ventilom a priechodkou pre hadicu.
- TR** **2 manometreli basınç düürücü**, CO₂ / argon / karbonik asit için, tüm koruyucu gaz aletleri için. Basınç akım 2 manometreyle manül ayarlanabilir.
çerik manometresi: 0-315 bar, kapatma vanalı ve hortum ağızlı.



Art. Nr. 530217

